ČÍSLO 16
9. ZÁŘÍ 2011

Hlas severu

CENA 6 Kč | ČTRNÁCTIDENÍK PRO VARNSDORFSKÉ OBČANY | www.varnsdorf.cz

POSÍLIT KOMUNIKACI MEZI MĚSTEM A OBČANY

Diskuze v Panoramě: emoce, sliby, náznaky řešení

Diskuze s občany v kině Panorama, kterou v sobotu 26. srpna zorganizovalo vedení města, ventilovala napětí, v němž tu v posledních týdnech žijeme. Příležitost konečně si to vyříkat se zástupci města či policie dala průchod mnoha emocím a osobním útokům. Jsme nervózní z ohrožení vzrůstající kriminalitou a chceme vědět, co s tím kdo udělá. Přitom se obáváme zneužití situace ze strany extremistů, s jejichž výhrůžnými rasistickými projevy může napětí ještě eskalovat.

Před lidi předstoupili starostové Varnsdorfu a Jiřetína pod Jedlovou Martin Louka a Josef Zoser, za naši radnici dále místostarosta Karel Dubský, vedoucí odboru sociálních věcí a zdravotnictví Josef Fibiger, velitel městské policie Martin Špička, zástupci Policie ČR - mluvčí policejního prezidia Jan Melša, vedoucí Centra sociálních služeb Karel Jiřišta, za Agenturu pro sociální začleňování v romských lokalitách její ředitel Martin Šimáček a Hana Volfová.

Starosta Martin Louka poděkoval všem za účast, vyzval hosty i občany k diskuzi o problémech, které hýbou městem.

Josef Zoser shrnul celou genezi problémů, poukázal opět na problém omezení norem na velikost bytu a přihlašovaných lidí, zmínil znovu zákon o sběru barevných kovů a potvrdil velký nátlak na ministerstva, která i díky mediálnímu tlaku vyslala své zástupce přímo na Šluknovsko. Lidé však nechtěli celou genezi, chtěli diskutovat!

Řízená diskuze o problémech a jejich řešení vzala brzy zasvé. Lidé odmítli rozebírání důvodů vysoké kriminality, vyžadovali okamžitá konkrétní řešení.

Stížnosti se jen sypaly. Město prý zaspalo a nechalo si problém přerůst přes hlavu, starosta byl dokonce žádán, aby odstoupil. Policisté to schytali za to, že nejsou dost vidět v ulicích a nedokážou lidi ochránit, že se nejen bojí, ale dokonce i informují, kdo hlídku volal. Naprosto zoufalá situace je kolem ubytoven. Občané poukazovali na osobní výhrůžky, urážky: „Oni se nám smějí, že děláme.“ „A co teprve naše děti!“ s obavami a se začátkem školního roku volaly o pomoc i maminky dětí. „Chodíme ráno do práce, jak máme mít

Pokračování na str. 3

BAZÉN SE OTEVÍRÁ 16. ZÁŘÍ 2011

Když jsme vás v předminulém čísle „hlásku“ seznamovali se všemi technickými parametry a organizací nového bazénu, chystalo se předání stavby. V současné době se odstraňují všechny závady zjištěné při předávání a zkušebním provozu.

Pokud chystaná kolaudace 8. 9. dopadne dobře, v avizovaném datu se s prvním návštěvníkem roztočí vstupní turniket. Mě dnes ale více zajímá, zda platí avizované orientační ceníky, jaká bude otevírací doba a co si pro nás přichystal správce bazénu. Proto se v doprovodu Zbyňka Šimáka vydávám zatím jen na jakousi „virtuální“ návštěvu bazénu. Vcházíme tedy do vstupní haly a vítá nás pokladna. V ní si můžeme zakoupit časovou vstupenku na 1,5 nebo na 3 hodiny. Jiná časová varianta není možná. Časová vstupenka je rozlišena pro dospělé, pro děti do 15 let,

Pokračování na str. 4

DEMONSTRACEMI OBYVATELÉ CHTĚLI UPOZORNIT NA PROBLEMATICKÉ CHOVÁNÍ NEPŘIZPŮSOBIVÝCH

Zhruba 300 lidí se sešlo 2. září ve Varnsdorfu na ohlášené shromáždění s názvem Demonstrace proti občanům, kteří poškozují město Varnsdorf, a asi 500 lidí se v sobotu 3. září připojila k neohlášenému pochodu, jehož svolavatel měla dle neoficiálních informací být Svobodná mládež. I v sobotu se však v čele průvodu objevil Lukáš Kohout.

V průběhu obou demonstrací se občané vydali k problematické ubytovně Sport a k ubytovně v ul. T. G. Masaryka, které jsou trnem v oku místním obyvatelům.

Kordon těžkooděnců nepustil demonstrující v pátek přímo ke vchodu ubytovny, občané postávali na protějším chodníku a přilehlých trávnících. V sobotu již zátaras nedovolil ani přístup do lokality Sportu. Kohouta policie v průběhu obou demonstrací zadržela.

Policisté se členy antikonfliktního týmu museli v pátek umravňovat Romy z ubytovny, kteří demonstranty provokovali vyzývavým tancováním v oknech. Lidé pokřikovali: „Cikáni do práce!“ Zároveň diskutovali s místostarostou města Karlem Dubským a se členy antikonflitního týmu. Diskuze byla emotivní, ovšem projevy se obešly bez násilí.

Pokračování na str. 3

INZERCE

NÁBYTEK „LÍPA“
• SEDACÍ SOUPRAVY • KUCHYŇSKÉ LINKY
• OBÝVACÍ STĚNY • STYLOVÝ NÁBYTEK
Jiřího z Poděbrad 3254, Varnsdorf

INZERCE

www.vdfreality.cz
EU - Grand s.r.o. Reality
místní realitní společnost
▪ prodej, koupě, pronájem
▪ oddlužíme vaši nemovitost
▪ vykoupíme vaši nemovitost
pobočky: Varnsdorf - Rumburk - Cvikov
TEL.: 800 888 533

1. září nastoupilo do prvních tříd 164 dětí

Podrobněji v příštím HS

JEDNÁNÍ STAROSTŮ S MINISTREM VNITRA
OKAMŽITÁ OPATŘENÍ V RÁMCI BEZPEČNOSTI
DESATERO ŠLUKNOVSKÉHO VÝBĚŽKU
ZASEDÁNÍ ZASTUPITELSTVA 22. ZÁŘÍ

Platný ceník plaveckého bazénu

Čtěte na str. 4

JEDNÁNÍ S MINISTREM VNITRA

Starostové měst Šluknovska v červnu žádali dopisem premiéra Nečase o pomoc při řešení bezpečnostní situace v regionu. S odpověďmi, které došly od premiéra a ministrů vnitra a sociálních věcí, byli velmi nespokojeni. Žádnou smysluplnou pomoc v nich totiž nenašli. Na mimořádném zasedání Sdružení pro rozvoj Šluknovska probrali situaci se senátorem Jaroslavem Sykáčkem, poslancem Jaroslavem Foldynou, předsedou Parlamentního výboru pro obranu a bezpečnost Františkem Bublanem a krajským policejním ředitelem Jiřím Vorálkem. Poté opětovně vyzvali premiéra a ministry k návštěvě regionu, aby se s palčivostí problému mohli seznámit osobně.

Teprve po násilnostech v Novém Boru a Rumburku si sever republiky vysloužil pozornost vládních činitelů a bezpečnostních složek. Na Šluknovsko a Novoborsko byly vyslány posily v počtu 54 policistů v šesti samostatných skupinách, sic jen na odpolední a večerní hodiny. Bude-li ještě hůře, jsou v záloze další dvě pořádkové jednotky z Brna a Ostravy. Premiér Nečas garantuje, že finance nebudou mít vliv na řešení situace.

Starostové Varnsdorfu, Rumburku, Šluknova, Jiřetína pod Jedlovou a Nového Boru se 25. srpna sešli v Rumburku s ministrem vnitra Janem Kubice. Účastnil se i jeho náměstek Jaroslav Hruška, krajský policejní ředitel Jiří Vorálek, policejní prezident Petr Lessy, jeho náměstek Vladislav Husák a zmocněnkyně vlády pro lidská práva Monika Šimůnková.

O situaci na Šluknovsku ministra informoval starosta Rumburku a senátor za Děčínsko Jaroslav Sykáček. Upozornil ho na eskalaci napětí způsobeného přílivem nepřizpůsobivých občanů, na nárůst kriminality, vzrůstající zájem radikálních skupin a nedostatečnost bezpečnostních složek. Obcím schází pravomoc zastavit přísun obyvatel, možnost zakázat pobyt v obci, chybí registr přestupků a prostředky k účinné politice zaměstnanosti. Postěžoval si na malý zájem Agentury pro sociální začleňování v romských lokalitách o zdejší problematiku a její nedobrou informovanost ohledně přistěhovalectví. Nárůst počtu žádostí o sociální dávky jasně ukazuje na vnější migraci, kterou agentura zpochybňuje. (Uveďme, co říká statistika o přistěhovalectví do Varnsdorfu: Žádný velký nárůst. Za prvních sedm měsíců roku 2010 se přistěhovalo 159 obyvatel, za stejné období letošního roku 186. Ze statistiky o počtu přihlášených je vnější migrace jen o 27 osob vyšší. Ovšem to jsou čísla, počty přihlášených!)

Starostka Šluknova Eva Džumanová uvedla hrozivou statistiku dvousetprocentního nárůstu kriminality, Policie ČR přitom v ulicích není vidět. Pozitivně vnímá posilu hlídkujících policistů, ta ale jednoho dne skončí a je otázkou, co bude potom.

Starosta Jiřetína Josef Zoser připomněl plánované snižování stavu policistů, peníze se nakonec našly až po incidentech. Je třeba rychle hledat a iniciovat další opatření, problémem je například nedotažený zákon o výkupu železa nebo absence normy na bydlení, kdy se do malého bytu může přihlásit neomezený počet lidí. Požaduje více terénních pracovníků, kteří budou moci nabízet práci a monitorovat situaci na místě.

Starosta Varnsdorfu Martin Louka přednesl na jednání názory obyvatel města, kteří píší protestní petice, dokonce zasílají i osobní prosebné dopisy. Apeloval na to, že nelze v současné době přenášet péči o bezpečnost lidí na městské strážníky, že je nutná preventivní práce policie v ulicích a že nelze v současnosti akceptovat snižování stavu policistů v našich lokalitách. Poukázal na to, že to vše přispívá k pocitu nepostižitelnosti těch, kteří přestupky proti soužití i závažné trestné činy u nás páchají. Za naprosto děsivou zprávu považoval i přepadávání postižených mladistvými. „Mám zprávy, že se lidé ozbrojují. Pokud nebude ochrana, situace může vyústit až do střetu. Velmi pozitivně vnímám policejní posily, policisté jsou po dlouhé době vidět v ulicích, ale chceme řešit, co dál. Pojďme samozřejmě do dlouhodobých řešení, ale lidé v tuto chvíli potřebují řešení okamžité," vyzval přítomné.

Starosta se připojil ke problémům předneseným J. Zoserem a dodal k tomu obavu z připravovaného převodu poskytování sociálních dávek, kdy města nebudou moci ovlivňovat přidělování dávek, které je už v tomto stadiu trnem v oku všem, kteří pracují.

Ministr zmínil posílení rozpočtu svého rezortu o 900 milionů korun na provozní výdaje v příštím roce, takže policie nebude už bezmocná, např. co se týče financí na benzin.

Petr Lessy garantoval, že posily nebudou rychle stahovány, je totiž třeba vzít živnou půdu extremistickým skupinám. Náměstek Hruška nabídl pomoc specialistů z odboru bezpečnostní politiky, návrhy starostů se budou zabývat právníci a další odborníci. Nabídl také finanční pomoc ke zřízení placeného místa asistenta MP.

A plánované snižování stavu policie? Celkově do roku 2013 má jít o úbytek 400 policistů v rámci kraje. Nyní je ustavena pracovní komise pro vytvoření rezerv, aby se tak nestalo. Její závěry budou známy koncem října.

Ministr Kubice přislíbil starostům další schůzku na září, kde se současný postup vyhodnotí.

rm, ham

Po uzávěrce: Ministr vnitra Kubice oznámil, že na přelomu roku policie na Šluknovsku zřídí kvůli napjaté situaci speciální pořádkovou jednotku o síle cca 200 lidí. Podle ministra „...finanční situace dnes není lepší. Je možná - nebo zcela určitě - ještě horší, ale ta situace nás prostě předběhla, a tak jednotka musí vzniknout za každou cenu. Peníze přislíbil pan premiér, konstatoval že se postará o to, aby na toto peníze byly." Na Šluknovsko dorazili 1. září specialisté na legislativu z ministerstva vnitra, aby pomohli zdejší problémy řešit .

Starostové výběžku jednali s ministerskými úředníky. Foto rm

Vývoj kriminality ve Šluknovském výběžku za prvních sedm měsíců

	Krádeže vloupáním	Krádeže prosté	Majetková kriminalita celkem	Násilná trestná činnost	Trestné činy celkem
Šluknov 1-7 2010	28	35	72	14	123
Šluknov 1-7 2011	69	56	133	20	205
Rozdíl	41	21	61	6	82
Rumburk 1-7 2010	86	116	224	28	404
Rumburk 1-7 2011	112	119	251	20	409
Rozdíl	26	3	27	-8	5
Varnsdorf 1-7 2010	48	112	175	21	318
Varnsdorf 1-7 2011	88	143	259	20	395
Rozdíl	40	31	84	-1	77

Desatero Šluknovského výběžku

My, zástupci měst a obcí Šluknovského výběžku žádáme Vládu a Parlament České republiky, Policii České republiky a příslušné orgány státní správy o prosazení těchto našich, níže uvedených požadavků, ve kterých spatřujeme řešení problematiky nejen Šluknovského výběžku, ale i dalších měst a obcí celé České republiky:

1. Požadujeme posílení, nebo přinejmenším zachování, stávajícího počtu policistů ve Šluknovském výběžku, a to především ve výkonu hlídkové služby.

2. Požadujeme změnu rozpočtového určení daní ve prospěch všech měst a obcí České republiky na úkor čtyř největších měst (Praha, Brno, Ostrava, Plzeň), která v současné době pohltí cca 50 procent všech daňových příjmů z rozpočtového určení.

Deklarujeme, že část navýšených příjmů mandatorně použijeme na zvýšení zaměstnanosti v našich obcích.

3. Požadujeme rychlé schválení novely loterijního zákona v té podobě, jak je navrhována Senátem ČR.

4. Požadujeme rychlé vydání prováděcí vyhlášky k Zákonu o odpadech, která by měla zpřísnit režim výkupu železa a barevných kovů.

5. Požadujeme zavedení Centrálního rejstříku přestupků.

6. Žádáme o důrazné řešení, v současné době již nezvladatelné, drogové kriminality na Šluknovsku a současně požadujeme aktivní řešení obtěžující pouliční kriminality ve Šluknovském výběžku.

7. Žádáme o jasné nastavení hygienických norem, stanovujících počet m2 na jednu osobu v bytové jednotce, které zajistí důstojné bydlení všech občanů a zamezí jejich nekontrolovatelnému sestěhovávání.

8. Klademe důraz na vymahatelnost práva v ČR, na rychlejší a důslednější postižitelnost trestných činů a přestupků. Rychlé vynesení trestu má výchovný a výstražný účinek na celou společnost.

9. Rozdělování sociálních dávek musí být motivační a spravedlivé pro všechny občany ČR.

10. Důrazně žádáme o rychlé a efektivní řešení zaměstnanosti, zejména v oblasti Veřejně prospěšných prací a Veřejné služby.

Prohlašujeme, že využijeme všech možností ke spolupráci, které nám nabízí Ministerstvo vnitra ČR v oblasti prevence kriminality.

Opakovaně vyzýváme premiéra vlády ČR Petra Nečase k pracovní návštěvě Šluknovského výběžku a k osobnímu projednání všech výše uvedených požadavků.

Jaroslav Sykáček
Josef Zoser
Martin Louka
Eva Džumanová

Označujte případy cikánské agrese podle pravdy

Celé uplynulé roky byl Šluknovský výběžek vnímán jako region plný továren, šedi, prachu a prostitutek. Po několika letech tvrdé práce a snahy zdejších obcí, měst a občanských sdružení o zlepšení tohoto pohledu a po letech snahy nalákat turisty na krásy naší přírody se celé toto snažení otřásá pod tíhou událostí posledních týdnů či měsíců.

DOPISY NÁZORY POLEMIKA

Jak nalákáme novou turistickou klientelu do naší destinace, když slyší dnes a denně o nechutném cikánském fenoménu. Jak přilákáme turisty do regionu, kam se za tichého mlčení politiků sestěhovávají nepřizpůsobiví občané, kde se rapidně zvyšuje kriminalita, kde se majoritní společnost bojí večer vycházet, přes den se bojí posílat děti samotné ven a kde je bezdůvodně napadána cikánským etnikem?

Vyzývám všechny zainteresované. Přestaňte strkat hlavu do písku a naslouchejte svým slušným a pořádkumilovným občanům. Označujte případy cikánské agrese podle pravdy a jedním metrem. Nevymlouvejte se na nedostatek peněz a přesuňte policejní složky z míst, kde nejsou tolik potřebné. Přestaňte vyplácet, jen tak nazdařbůh, tolik sociálních dávek bez toho, aby si je cikáni zasloužili. Provádějte pravidelné kontroly, zjišťujte porušování vyhlášek a zákonů této země a hlavně je beze strachu postihujte. Konejte tak, aby si cikáni nemohli dovolit to, co si dovolí.

Prostě a jednoduše: „Politické, úřednické a policejní špičky, začněte opravdu pomáhat a chránit.“ *Petr Heinrich*

Prohlášení MO ČSSD k současné situaci v našem městě

Členové MO ČSSD jsou znepokojeni současnou sociální a bezpečnostní situací ve Šluknovském výběžku a především v našem městě. Ta je důsledkem kriminálního a asociálního chování sociálně nepřizpůsobivých občanů, zejména těch, kteří se do města přistěhovali před nedávnou dobou. Příčinu vidíme i v nedůsledném a liknavém přístupu státních orgánů i orgánů vedení města k řešení tohoto problému. Jsme názoru, že vedení města prudký nárůst kriminality podcenilo, přestože včasným řešením bylo možné její eskalaci zabránit.

Členové MO ČSSD, stejně jako ostatní občané, sdílí znepokojení a obavy z jejího dalšího negativního vývoje. S cílem konstruktivně přispět k řešení vzniklé situace MO ČSSD požaduje zařadit do programu nejbližšího jednání zastupitelstva města, případně mimořádného jednání ZM, projednání bezpečnostní situace ve městě a opatření k jejímu zklidnění a postupnému zlepšení. Dále řešit opatření proti nekontrolovanému růstu počtu sociálně nepřizpůsobivých občanů ve městě.

Jako konkrétní opatření, která mohou účinně a dlouhodobě napomoci k řešení vzniklé situace navrhujeme:

- navýšení počtu strážníků městské policie a kvalitativní zvýšení jejich akceschopnosti;
- zlepšení koordinace činností mezi složkami policie ČR, městské policie a představiteli města;
- založení příspěvkové organizace (technické služby), která by zajišťovala zaměstnávání sociálně nepřizpůsobivých občanů, veřejně prospěšné práce, práce v rámci sociální služby a také výkon alternativních trestů;
- vytvoření institutu romského poradce na MěÚ;
- vytvoření dočasné komise MěÚ k řešení této problematiky s účastí představitelů romské komunity;
- zajištění zvýšeného hygienického a stavebního dohledu nad objekty obývanými sociálně nepřízpůsobivými občany;
- provedení kontroly stavu a účinnosti dříve přijatých opatření k prevenci kriminality a sociálnímu začleňování občanů ze znevýhodněného sociálního prostředí;
- zavedení institutu „nulové tolerance” k porušování zákonů a jiných předpisů (dle osvědčené praxe ve městě Litvínov).

Členové ČSSD trvají na tom, že všichni občané města musí mít zajištěna stejná práva a stejné povinnosti.

Výbor MO ČSSD Varnsdorf

POSÍLIT KOMUNIKACI MEZI MĚSTEM A OBČANY

Diskuze v Panoramě: emoce, sliby, náznaky řešení

Dokončení ze str. 1

jistotu, že se naše děti dostanou bezpečně do školy?“ zaznělo do mikrofonu.

Je třeba zabránit zneužívání sociálních dávek a byznysu s ubytováním, atakovat zákonodárce, aby změnili systém.

Podle očekávání zazněly i silácké recepty na řešení z kuchyně extremistů, ty ale sklidily negativní ohlas.

Martin Šimáček uznal oprávněnost stížností - ale dodal, že represe jsou úkolem policie. Za svoji agenturu slíbil intenzivní práci na opatřeních, která by přivedla romské děti do škol, dospělé k pracovním místům a k normálnímu bydlení. Kvitoval odmítnutí řešení mačetami a sklidil velký aplaus.

Zástupce policejního prezidia slíbil dostatečný počet policistů a monitorování současného stavu, jemuž se nasazení policistů přizpůsobí.

Starosta předložil občanům alespoň některé návrhy, jak omezit negativní jevy, ale to se sál Panoramy již začal vyprazdňovat.

Nicméně opatření byla projednána vedením města, aby mohla být ihned uplatňována. Setkání v Panoramě přineslo jedno důležité ovoce: komunikaci politiků, policistů a úředníků v momentě, kdy to bylo naléhavě třeba pro všechny strany. Věřme, že všechny odpovědné popohnalo k řešením, která budou život v našem městě postupně vracet do normálních kolejí.

Text rm, ham

DEMONSTRACEMI OBYVATELÉ CHTĚLI UPOZORNIT NA PROBLEMATICKÉ CHOVÁNÍ NEPŘIZPŮSOBIVÝCH

Dokončení ze str. 1

K drobným potyčkám s policií došlo v sobotu.

Lidé chtěli znovu slyšet, jaké kroky už byly pro jejich bezpečnost zrealizovány.

Opět se obyvatelé Varnsdorfu ukázali v tom nejlepším světle. „Chceme jen, aby se o nás psalo v novinách, aby nás viděla vláda v televizi, aby pro nás už konečně něco začala dělat!“ zaznělo z úst varnsdorfských obyvatel.

Ačkoliv v průběhu demonstrací zaznělo několik výzev k ukončení pochodů hloučky diskutujících se rozpouštěly pomalu až do večerních hodin.

K současným událostem se vyjádřila i rada města s prohlášením: *Dlouholetý, na všech úrovních odsunovaný a nedostatečně řešený problém, dnes graduje a přivádí nespokojené lidi do ulic. Proti sobě stojí lidé, kteří by při stanovení a přijetí normálních životních zásad mohli žít vedle sebe jako sousedé. Chtějí slyšet, jak budou zítra vyřešeny problémy, které se neřeší řadu let. Nespokojenosti zoufalých občanů mohou zneužívat radikální skupiny k vyvolání dalších nepokojů mezi majoritou a minoritou naší společnosti, nepokojů, které směřují k osočování a k násilí. S tímto způsobem řešení problémů vedení města nesouhlasí a odmítá jej. Zároveň vnímá oprávněnou nespokojenost občanů, kteří chtějí klidně a bezpečně žít. Vystoupení těchto lidí je vlastně zvýrazněným požadavkem na zajištění tohoto základního práva. Takový požadavek je pro vedení města závazkem a přijímá proto následující opatření:*

rm, foto Ivo Šafus

Okamžitá opatření vedení města Varnsdorf v rámci řešení bezpečností situace

Prioritní opatření:

1. Zvýšení bezpečnosti v ulicích neustálým tlakem na koordinovanou spolupráci Policie ČR a městské policie.
2. Zajištění bezpečné docházky školáků v ranních hodinách v problematických lokalitách.
3. Zřízení stanoviště ostrahy v bývalém klubu Velveta.
4. Vydání městské vyhlášky omezující nežádoucí jevy na veřejném prostranství (na zasedání ZM dne 22. září).
5. Zajištění aktuální informovanosti obyvatel prostřednictvím veřejných diskuzí i místních médií.
6. Zajištění kampaně varování občanů a především školních dětí a mládeže před nebezpečím účasti na shromážděních a pochodech skupin radikálů.
7. Stabilizace poměrů a negativních projevů života na ubytovnách a v bytech v dotčených lokalitách a důsledné dodržování stanovených pravidel.
8. Zvýšení kvality a akceschopnosti městské policie v preventivní, dokumentační i represivní činnosti, včetně zajištění finančních prostředků s využitím dotačních titulů a příspěvků z fondů pro získání vyššího počtu strážníků.

Průběžná opatření:

1. Spolupráce s vládní Agenturou pro sociální začleňování směrovaná k průniku do problé mových komunit, k vytvoření systému pracovních příležitostí, k zajištění finančních prostředků pro preventivní činnost.
2. Zefektivnění systému kontrol oprávněnosti vyplácených sociálních dávek s jasně deklarovanou spoluprací odboru sociálních věcí, terénních pracovníků, škol, podnikatelských subjektů (heren, sběren) městské policie a policie ČR.
3. Zajištění cíleného kontaktu s problémovými komunitami.
4. Prioritní zajištění programů prevence kriminality s využitím práce asistentů městské policie a stanovením programu nulové tolerance se zapojením orgánů státní správy.
5. Ve spolupráci s dalšími městy a obcemi regionu vytvářet cílený tlak na rozhodující orgány a prosazovat požadavky stanovené vydaným „Desaterem Šluknovského výběžku“ (str. 2).

BAZÉN SE OTEVÍRÁ 16. ZÁŘÍ 2011

Dokončení ze str. 1

pro čtyřčlennou rodinu (2 + 2) a na zvýhodněné vstupné určené pro studenty, důchodce, ZTP a jejich doprovod. V ceně vstupenky je v podstatě vše, co bazén nabízí, tedy šatna, bazén, vířivky, tobogán a parní odpočívárna. Pro důchodce a ranní plavce je připravena speciální zlevněná vstupenka, která neumožňuje vstup ke zmiňovaným atrakcím (hlavní výhoda čipů a vnitřních turniketů).

Jsme uvnitř a přiznám se, že už mi tím plaváním a dováděním poněkud vyhládlo. Proto mířím k pultu s občerstvením, který u nás poprvé umožňuje využít jeho služeb i ve vnitřní části bazénu. Na mé poněkud zvídavé dotazy dostávám odpověď, že občerstvení pro nás je připraveno už od prvního dne obnoveného provozu. To je určitě dobrá zpráva, já ale teď řeším, jak mokrý a pouze v plavkách v prostoru bazénu zaplatím? Vše tedy musí obstarat hrst drobných, co mi půjčil Zbyněk, a já už pro příště budu vědět, že si prozíravě přednabiju čip při vstupu u pokladny. No, proč ne, když mi pak při odchodu zbytek vrátí. Už toho mám docela dost, jsem spokojeně unaven, a tak se ptám, co mi plavecký bazén ještě může nabídnout. No, vidíte, úplně jsem zapomněl na saunu, kvůli které jsme museli dva roky dojíždět do Rumburku nebo Krásné Lípy. Vrací se také „stará dobrá“ plavecká škola Delfín, hodiny aqua-aerobiku, plavání dětí s rodiči, kojenecké plavání, nebo vodní hrátky pro děti z mateřských škol. Jelikož je plavání především sport, nebudou také chybět závody plavců nebo oblíbené plavecké závody pro základní a střední školy. Na doplnění aktivit poslouží posilovna zaměřená na plavecké sporty a zatím neobsazená tělocvična, která stále čeká na svého nájemce (info na tel. 602 104 571 p. Šimák).

A je to vše, nebo se ještě na něco můžeme těšit? Každý nový měsíc, který přinese nějakou slevu či překvapení. Jednou to bude vstup zdarma pro (prokazatelného) oslavence narozenin, jindy třeba každý dvacátý návštěvník získá zdarma hamburger s kolou nebo zajímavé slevy o školních prázdninách a víkendech, na které jsme zvyklí i z jiných bazénů. Pokud město v budoucnosti přistoupí k úpravě venkovních prostor a brouzdaliště, připadala by v úvahu třeba celodenní zvýhodněná vstupenka. Na závěr si ještě pojďme zrekapitulovat kdy a za kolik můžeme zrekonstruovaný bazén navštívit. Otevírací doba se v současné době ještě drobně upřesňuje podle zájmu dlouhodobých pronájmů, ale v době, kdy si kupujete toto číslo HS, by již měla být uvedena na stránkách plaveckého bazénu. Minule zveřejněný orientační ceník ještě doznal nějakých změn, ale převážně k lepšímu, což můžete vidět v ceníku. Byla také doplněna permanentka na 10 vstupů do bazénu i sauny, limitní výšku dětí vystřídal jejich věk.

Tak ať se nám to v novém bazénu dobře plave! *JS*

Prohlášení MS ODS Varnsdorf k nepokojným událostem ve městě

Místní sdružení ODS se distancuje od rasistických a nenávistných projevů, zhoršujících bezpečnostní situaci ve městě.

MS ODS je pro konstruktivní řešení problému, za účasti městského zastupitelstva, jakožto nejvyššího orgánu města. To také musí nést plnou zodpovědnost za všechny úkony vedené k vyřešení bezpečnostní situace ve městě.

MS ODS odmítá neoprávněné výpady proti vedení radnice, prezentované na veřejných vystoupeních a výrocích některých politických stran i jednotlivců. Odpovědnost padá na celé zastupitelstvo, bez jehož vědomí nemůže vedení radnice činit žádné kroky, natož takové, jež by poškodily město.

MS ODS podporuje současné vedení radnice a vyzývá zastupitele všech stran a hnutí, aby prostřednictvím svých zástupců, na všech úrovních, tj. krajských, parlamentních i senátních, urgentně iniciovali potřebné zákony a pomoc k vyřešení bezpečnostní situace v našem městě a zajistili bezpečnost i do budoucna.

MS ODS vyzývá všechny strany a hnutí, zastoupené v městském zastupitelstvu, aby uspořádaly mimořádné zastupitelstvo, na kterém by podalo informace občanům města o doposud provedených krocích, vedoucích ke zklidnění a zlepšení bezpečnosti ve městě.

Rada MS ODS

ZAJÍMAVOSTI ŠLUKNOVSKA A VARNSDORFU

V rumburské Loretě se můžeme setkat s akcemi, které nás poučí o zajímavostech celého regionu Šluknovska - včetně Varnsdorfu. V dubnu a květnu zde byl prezentován projekt „Křížové cesty Šluknovska“, zaštítěný rumburským římskokatolickým děkanstvím. Šluknovsko je na křížové cesty mimořádně bohaté: od Lobendavy po Jiřetín je to 14 objektů různého stáří a stylu, sic některé z nich později podlehly totální devastaci.

Spolutvůrkyně výstavy Klára Mágrová upozornila, že při její přípravě se podařilo najít dosud neznámé informace o historii křížové cesty ve Varnsdorfu. Dobou vzniku (1911-1912) je varnsdorfská křížová cesta v okolí jedna z nejmladších. Vznikla v sousedství kostela sv. Karla Boromejského („bez věže“) vzápětí po jeho dostavbě a koresponduje s ním i novogotickým stavebním slohem. Normální kolemjdoucí smrtelník ji uvidí přes drátěný výplet plotu zahrady, která přiléhá k západní straně kostela. Ve srovnání s nepřehlédnutelnými krajinotvornými objekty (Jiřetín p. J., Annaberg u Lobendavy...) je tedy velmi nenápadná.

Výstava se z Rumburku přesunula do saského Leutersdorfu a dále se letos představí v Dolní Poustevně, Ústí nad Labem a ve Šluknově. V dvoujazyčné brožuře „Křížové cesty Šluknovska / Kreuzwege im Schluckenauer Gebiet“ najdeme vedle stručné faktografie i několik snímků z každé lokality, včetně dvoustrany věnované Varnsdorfu.

Velmi očekávanou výstavou v ambitech loretánské kaple jsou „Cesty Franze K“. Tento putovní projekt zakotví v Rumburku v době od 6. září do 25. října. Čtenáři loňského sborníku Mandava-Mandau 2010 již vědí (z článku Milana Šebka), že veškerá putování Franze Kafky - včetně návštěv Varnsdorfu a Rumburku - zmapovala kniha Judity Matyášové a Jana Jindry „Na cestách s Franzem Kafkou“. Právě na ni výstava i s dalším doprovodným přednáškovým programem navazuje. Expozice v Loretě bude navíc doplněna o další materiály připravené ve spolupráci s rumburským muzeem. Chybět by neměly ani reálie vztahující se k varnsdorfským kontaktům slavného spisovatele.

ham

Vstupné v plaveckém areálu Varnsdorf

Všední dny

Dospělí	60 Kč/1,5 hod. 80 Kč/3 hod.
Permanentka - 10 vstupů po 1,5 hod. Ranní plavání od 6.15-7.45 hod. (Po-Pá)	450 Kč 30 Kč
Děti do 15 let	30 Kč/1,5 hod. 40 Kč/3 hod.
Rodinné vstupné 2 děti do 15 let, 2 dospělí	150 Kč/1,5 hod. 200 Kč/3 hod.
Zvýhodněné vstupné studenti, důchodci, ZTP a jejich doprovod	40 Kč/1,5 hod. 60 Kč/3 hod.
Důchodci (senioři) bez atrakcí	30 Kč/1,5 hod. 50 Kč/3 hod.
SAUNA Permanentka SAUNA -10 vstupů po 1,5 hod.	70 Kč/1,5 hod. 600 Kč

Víkendy a svátky

Dospělí	70 Kč/1,5 hod. 100 Kč/3 hod.
Děti do 15 let	30 Kč/1,5 hod. 40 Kč/3 hod.
Rodinné vstupné 2 děti do 15 let, 2 dospělí	180 Kč/1,5 hod. 220 Kč/3 hod.
Zvýhodněné vstupné studenti, důchodci, ZTP a jejich doprovod	50 Kč/1,5 hod. 80 Kč/3 hod.
SAUNA	80 Kč/1,5 hod.

Střípky z okolí

• V Rybništi 25. června slavili 100. výročí vysvěcení kostela sv. Josefa. Secesní stavba vznikla podle plánů varnsdorfského stavitele Antona Möllera. Mši celebroval litoměřický biskup Jan Baxant, oslavy byly spojeny s petropavlovským posvícením. Biskupa následujícího dne rovněž uvítali ve Šluknově.

• Království u Šluknova bylo o posledním červencovém víkendu dějištěm největší letošní severočeské technoparty. Deštivé počasí možná některé „technaře“ odradilo, ale i tak si tančení na rozbahněné louce užilo na 1 500 lidí. K zásadním incidentům podle policistů nedošlo.

• U Šluknova byla otevřena nová naučná stezka přes Schweidrich k Čítkovu mlýnu s několika krytými dřevěnými posezeními. Vznikla z iniciativy lesnické a speciální školy a financovala ji firma Plaston.

• V Rumburku hodlají využít v boji proti černým skládkám fotopasti. Zařízení, která jsou v horách využívána k monitorování pohybu divé zvěře, mají být v Rumburku instalována na místech ohrožených černými skládkami a jejich umístění se má postupně měnit.

• Obec Lipová získala dotaci na obnovu majetku poškozeného povodněmi. Díky ní bude moci opravit několik vodních nádrží. Z prostředků získaných krajem je financována sanace jednoho mostu a opěrné zdi.

• Náměstí v Jiřetíně pod Jedlovou zdobí restaurovaná socha sv. Jana Nepomuckého. Cennou památku se obci podařilo získat zásluhou jedné z chalupářek přestěhováním z jejího pozemku ve středních Čechách.

• Před rokem dokončená rekonstrukce Křinického náměstí v Krásné Lípě získala jedno z ocenění v celostátní soutěži Česká dopravní stavba roku 2010. Odborná porota ocenila zejména dopravní řešení Křinického náměstí jako vzorový příklad vzájemného respektování územních nároků automobilové dopravy, chodců a cyklistů.

• Pro obyvatele Rumburku i Krásné Lípy jsou k dispozici speciální kontejnery určené k odložení rozbitých a nepoužívaných elektrozařízení. Ušetří lidem cestu do sběrného dvora nebo prodejen, kde si koupili nové.

• V Dolní Poustevně připravují projekt na vytvoření lesoparku a opravu centrálního parku. Budoucí lesopark má vzniknout v části lesa v sousedství saské Sebnice. Obnova centrálního parku by měla zahrnout opravu kašny a vybudování odpočinkových zákoutí, dětského koutku a pod.

Z místního a regionálního tisku vybral ham

Kosmetický salon Mimosa

Kosmetika již od 260 Kč

- Chemický peeling,
- ultrazvuk,
- čokoládové ošetření
- bezbolestná trvalá epilace
- pedikůra s parafínem (čokoládou)

AKCE
10% SLEVA NA KOSMETIKU S TÍMTO INZERÁTEM

Najdete nás: B. Němcové 1412, Varnsdorf
Tel. 603 229 844, e-mail: info@kosmetikamimosa.cz
www.kosmetikamimosa.cz

Svatební a společenská móda pro dámy a pány

Půjčovna a prodej oblečení, doplňků
Otevírací doba
Út-Pá:14.00-18.00 hod.
So: 9.00-13.00 hod.

Nově si u nás můžete objednat svatební i společenské šaty na míru za ceny od výrobce. Úpravy provedeme zde.
Varnsdorf, Elišky Krásnohorské 1549

Tel. 728 764 809, e-mail: j.zarnack@email.cz
www.svatebni-moda.cz

Řádková inzerce

Nemovitosti

Prodám stavební parcelu ve Varnsdorfu pod Hrádkem o výměře 1 500 m^2. Cena za 1m^2/300 K^2. Informace na **tel. 607 907 425**.

Pronajmu byt 3+1+L. Zateplený, plast. okna, klidné místo. Jen dlouhodobě. **Tel. 721 723 140.**

Prodám rod. dům v dobrém stavu s dvěma byty 3+1, velkou dvougaráží v klidné části Vdf. Cena 1,95 mil. Kč. **Tel 603 899 905.**

PRONAJMU/PRODÁM GARSONKU v ul. Čelákovická a Žitavská. Pronájem pouze slušnému zájemci s kaucí! Případně rovnou prodám. **Kontakt: 739 511 511, inzeratbyt@email.cz.**

Prodám byt 2+1 s garáží (u domu) v OV v centru Varnsdorfu. **Tel. 608 517 283.**

Pronajmu podkrovní garsonku (70 m^2), po rekonstrukci, s kuchyňskou linkou, zahradou a parkovacím stáním v rodinném domku ve Vdf., ul. Dvořákova. Kauce! **Tel. 602 104 610.**

Služby

Kadeřnictví u Kapustičky si vás dovoluje pozvat ke zkrášlení za velmi příznivé ceny. **Tel. 728 510 962.**

Kamila Křivohlavá oznamuje zahájení každodenního provozu od 1. září v kadeřnictví v ul. Legií 3197, Varnsdorf. Nově nabízím: prodlužování vlasů a barevných proužků, hloubkové kúry a zábaly od firmy Redken. Pánské a dětské dle objednávek. **Tel. 607 858 533.**

MÁTE POCIT AKUTNÍHO OHROŽENÍ? KLUB BIATLONU VARNSDORF a firma B TRADE SECURITY, s. r. o., nabízí: - kvalifikovanou jednodenní přípravu k úspěšnému složení zkoušky k získání zbroj. průkazu - výuku a výcvik se zbraní na střelnici ve Varnsdorfu - prodej zbraní, střeliva, ochranných prostředků (plynovky, spreje atd.) Informace a objednávky na **tel. č. 608 332 885**.

Studio nezávislého kosmetického poradce Oriflame, Varnsdorf Národní ul. 2939 (budova městské policie z boku) 1. p. Vdf. Nabízíme: katalog, možnost objednání výrobků, osobní odběr, registrace s 30% slevou a dárky, servis pro kosmetické poradce/poradkyně. Otevírací doba: út-čt od 10.00-16.00 hod. Kontaktní osoba: K. Sládková, P. Vlková tel. 722 711 056, 722 142 866 email: kacenka.sladkova@seznam.cz, petulevlkova@seznam.cz. Info pro kosmetické poradce: studio má závozový den čt., objednávky i přes internet do út. 12.00 hod. Zboží máte již ve čt. Jste srdečně zváni, těší se na vás team ori.

Různé

Antikvariát Klariani Varnsdorf. Vykoupíme - knihy, plakáty, LP desky, pohledy atd. **Tel. 775 034 226**.

Hledám pojízdný Jawa Pérák. Kontakt: Německo - **035771/60472** nebo **01511 2992080.**

Ještě snazší
EXPRES PŮJČKA
pro velký úspěch akce prodloužena!!!
PENÍZE JEŠTĚ DNES, AŽ K VÁM DOMŮ
Zavolejte na naši infolinku
Tel. 608 051 052

NOVĚ OTEVŘENÁ PRODEJNA VOZŮ ŠKODA

2. polské armády 627/15, Rumburk - tel. 412 332 421, 604 204 127

DOPRAVNÍ ZDRAVOTNICKÁ SLUŽBA, s. r. o., Rumburk - obchodní zástupce firmy SAN Plus

AUTOSALON **AUTOSERVIS**

- FABIA
- ROOMSTER
- YETI
- OCTAVIA
- SUPERB

- Předváděcí vozy -
  FABIA
  ROOMSTER
  OCTAVIA

ŠkoFIN
CESTA K MOBILITĚ

- Možnost financování vozů na úvěr bez akontace, vyřízení úvěru je samozřejmostí

Jazyková škola LINGUA Rumburk
otevírá od září 2011
jazykové kurzy
pro začátečníky, mírně pokročilé i pokročilé.
NOVINKA -
příprava na státní maturitu.
Přihlášky a bližší informace na
www.lingua-rumburk.cz
nebo tel. 412 333 463, 602 275 348.

CESTOVNÍ KANCELÁŘ
Mgr. JANA HUŠÁKOVÁ
Pražská 2952, 407 47 Varnsdorf
• tel./fax: 412 372 428 • www.janahusakova.cz

SOBOTNÍ VÝLET
17. 9. - 260 Kč
Zlatý vrch, Sokolí vrch - rozhledna, Děčínský zámek...

MUZIKÁL QUASIMODO
4. 12. - 900 Kč
Podle slavného románu Victora Huga
(1. a 2. řada v přízemí) M. Vojtko, J. Korn...

Vzpomínka

Dne 13. září uplyne smutný rok, kdy nás navždy opustila naše drahá dcera, sestra, maminka a babička **Vendulka Rožcová**.

Vy kdo jste ji znali, věnujte tichou vzpomínku.

S láskou stále vzpomínají maminka a tatínek Štrenzlovi, sestra Dana s rodinou, dcera Vendula a syn Marek s rodinami, rodina Valentova a příbuzní.

* ❋ *

Dne 13. září tomu bude již 20 let, co navždy utichlo srdíčko naší milované maminky, tchyně a babičky **Jarmily Dudkové**.

S láskou vzpomínají Vojta, Ivana, Věra a vnučky Lucinka a Petruška.

* ❋ *

Dne 10. září to bude již 5 let, kdy navždy odešla paní **Helena Hložná**.

Kdo jste ji znali, vzpomeňte s námi. Za všechny její blízké sestra Eva.

* ❋ *

Za Tvou lásku k nám nemůžeme Ti dnes nic už dát, jen v našich srdcích vzpomínku na TEBE zachovat. Chtěli bychom Tě tady mít, za ruku Tě vzít a tolik Ti toho říct. Nikdy se nevrátí, co osud vzal, nám zůstala vzpomínka jen, ale v našich srdcích žiješ dál.

Dne 6. září jsme si připomněli 4. výročí, kdy nás navždy opustil náš drahý milovaný manžel, tatínek, bratr, švagr, dědeček a kamarád pan **Robert Kokta**.

Kdo jste ho znali, vzpomeňte s námi.

Stále vzpomínají manželka Lída, děti Robert, Lidka a Štěpánka s rodinami, sourozenci s rodinami.

Poděkování

Chceme tímto ocenit práci CK Mgr. Jany Hušákové. Vždy jsme byli se zájezdy organizovanými touto kanceláří velmi spokojeni. Letošní novinka, Západočeské lázně, byla tak vynikající, že si to nemůžeme nechat pro sebe. Moc děkujeme a těšíme se na další zájezdy.

Manželé Heinlovi

Zubní pohotovost

10.-11. 9. 2011
MUDr. Adolf Křemen
Teplická 270, Jílové
tel. 412 550 343

17.-18. 9. 2011
MUDr. Renata Bolfíková
Varšavská 1863/7, Děčín VI
tel. 737 501 440

Úmrtí

Vladimír Strelecký	*74 let*
Libuše Deusová	*60 let*
Marie Ortmanová	*71 let*
Ladislava Novotná	*60 let*
Helena Havránková	*84 let*
Jaroslava Matoušková	*58 let*
Růžena Kopsová	*71 let*

SENÁTORSKÉ DNY 19. 9. 2011

Varnsdorfské trhy 14. 9. 2011

INZERCE

ČESKO-NĚMECKÁ AKADEMIE ANEB JSME SOUSEDÉ

38 žáků, po 19 z obou stran hranice s Německem se účastnilo 15-19. 8. 2011 projektu v „Jizerkách". Cílem byly komunikační dovednosti, poznání příhraniční oblasti a netradiční sporty.

Ze začátku byly na dětech patrné určité zábrany, ty však rychle vzaly za své a tytam byly také obavy z toho, že by se někdo nedorozuměl. Během poznávání okolí - rozhleden a přehrad a při netradičních sportech to všem žákům báječně „šprechtilo". Tam, kde nestačila němčina, pomohly znalosti anglického jazyka. Žáci z Nossenu naopak ocenili, že se u nás naučili několik českých slovíček, kterými pak oslňovali personál penzionu.

Hlavní částí byly však i netradiční sporty, a tak se během pobytu sportovalo a sportovalo. Lezení, ať už na volné síti či přímo na skalách, bylo úžasným zážitkem. Ne všem se podařilo vylézt až nahoru, ale to nebylo rozhodující, stejně jako přesnost při lukostřelbě. Hodně zábavy bylo u vodních sportů, někteří hned zkoušeli přechod válců umístěných na bedřichovském koupališti, jiní už vesele raftovali a získávali základy pádlování. Ve volném čase zbylo místo i pro trampolínu a stolní tenis, všichni se v podvečerních hodinách vyřádili při kopané či přehazované.

Královka, Josefodolská přehrada, Šámalova chata (Nová Louka), Bedřichovská přehrada - to je jen krátký výčet výletů za poznáním. Za tak krátkou dobu toho všichni stihli opravdu dost. A tak ve středu, resp. ve čtvrtek přivítali opékání „Janovského buřta" a společné hodnocení při výtečném „Kačákově" poháru. A v penzionu U Kačáka bylo skutečně prima.

Poděkování patří všem vedoucím z české i německé strany za realizaci celého projektu, který byl uskutečněn za finanční podpory Euroregionu Nisa v rámci programu Ziel 3/Cíl 3 SN-CZ na podporu přeshraniční spolupráce 2007-2013 mezi Svobodným státem Sasko a Českou republikou.

Mgr. Václav Zemler

Oficiální počty přistěhovalých

Za rok 2010 se přistěhovalo do Varnsdorfu 289 občanů a odstěhovalo se 312 občanů.

V době od 1. 1. 2011 do 30. 6. 2011 se přistěhovalo 156 občanů a odstěhovalo se 153 občanů. *-r-*

INZERCE

RYCHLÁ PŮJČKA
PENÍZE JEŠTĚ DNES
I PRO PROBLÉMOVÉ KLIENTY!!!
VOLEJTE PO - NE NA NAŠI INFO LINKU
Tel. 608 520 794

Svozy pytlového tříděného odpadu 15. 9. 2011

Řádková inzerce

Překvapte novým střihem s elegancí podzimu! 30% sleva na všechny dámské střihy vlasů v **Kadeřnickém Salonu Hana Hüblerová** na ul. Legií 1954, Varnsdorf. Ceny po slevě od 245 Kč! Akce trvá od 12. září do 12. října. Každá zákaznice, která využije této nabídky v uvedeném období, bude zařazena do slosování o CELKOVOU PROMĚNU. Vylosovaná výherkyně získá péči kadeřnice, vizážistky a manikérky, a to vše završené profesionálním focením s příslušným módním stylingem. Objednávky na **telefonu +420 412 371 889** nebo na adrese Legií 1954, Varnsdorf. 1. proměnu z minulého kola, paní Zdeňku z Varnsdorfu, můžete zhlédnout na našich stránkách: **www.salon-hublerova.cz**.

MDG servis

Přijme pracovníka na pozici
elektromechanik

požadujeme
- SŠ nebo VŠ - obor elektro
- znalost NJ nebo AJ vítána
- znalost problematiky kovoobráběcích strojů
- vyhláška 50/1978
- řidičský průkaz skupiny B
- řemeslná zručnost

Bližší informace na tel. **412 374 197, 721 181 181**

Lidová zahrada, s.r.o.
nabízí k pronájmu restauraci se sálem
pro společenské akce - od 1. září.
Podrobnější informace p. Heinrich, jednatel společnosti. tel. 604 294 320.

V Varnsdorfským sportem

Cyklistické seriály před závěrem

Český pohár XC MTB pokračoval pátým závodem, kterým bylo MČR v Teplicích. V kategorii Expert si na něm M. Malík vybojoval čtvrté místo, když na třetí mu chybělo necelých třicet vteřin. J. Kalivoda dokončil závod na sedmnácté pozici. Vyhrál P. Adel z Hlinska, který odjel první závod seriálu a hned vítězně. Vedoucí jezdec poháru M. Kohoutek byl druhý se ztrátou dvaceti vteřin. V průběžném pořadí před posledním závodem v Bedřichově 17. září patří M. Malíkovi stále třetí příčka, J. Kalivoda si polepšil o jedno místo a je šestý.

Seriál Kolo pro život, v němž startuje v kategorii M19-29 J. Strož, má za sebou další závody. Na Lipno Tour dojel jako 7., na závodě Praha - Karlštejn Tour až 27., na Ještěd Tour se mu dařilo daleko lépe, byla z toho 4. pozice a na 5. přijel ještě M. Malík. Karlovarský AM bikemaraton přinesl poté J. Strožovi 12. místo. Závod Manitou Železné hory mu v závěru srpna přinesl podobný výsledek, dojel tam jako 14. V průběžné klasifikaci své kategorie si malinko pohoršil a po uvedených výsledcích klesl ze čtvrté příčky klesl sedmou.

Třetím závodem Pekla severu 2011 byl Fofr Cup - malý Lužický cyklomaraton v Prysku s délkou trasy 32 km. V kategorii Junioři+ muži zaostal T. Podrazil za vítězem T. Bartákem o pouhou vteřinu, J. Kalivoda byl pátý a J. Švorc šestý. Ve veteránech I dojel druhý J. Novota a na začátku druhé desítky se umístili A. Vohanka a J. Novák. Ve veteránech II patřilo šesté pořadí J. Dužárovi, osmé J. Mádlovi a desáté M. Vohnoutovi. Také ve veteránech III si připsal druhou pozici varnsdorfský cyklista, byl jim M. Spurný. Na šesté byl klasifikován J. Pospíchal a na desáté P. Retych. Před poslední akcí Pekla severu, kterou je Horská MTB časovka Jedlová dne 17. září, si v průběžném pořadí svých kategorií nejlépe vedou J. Novota, který je první a M. Spurný, tomu patří druhá pozice.

V rámci Světového poháru se v Novém Městě na Moravě jel i Český pohár v maratonu. Na trati dlouhé 80 km si v kategorii M30 vybojoval J. Švorc jedenácté místo a J. Mádl v M40 desáté. Celkem závod dokončilo 284 cyklistů všech kategorií ze 340 startujících. *ZdS*

BLÍŽÍ SE KYTLICE 2011 X DUATLON

Finálové klání Libereckého poháru v triatlonu i duatlonu, zároveň Mistrovství Libereckého kraje v duatlonu, Pohár Cyklorenovy, závod pro širokou veřejnost a hlavně pro všechny, co mají rádi zábavu a sport v příjemném prostředí Lužických hor, to je Kytlice 2011 X Duatlon. Ten se koná v neděli 18. září s prezentací do 10.30 hod. a startem v 11.00 pro všechny kategorie. Distance závodu jsou zachovány z předchozích ročníků (5 km běh - 20 km MTB - 3 km běh), stejně tak jako loňská vydařená biková část s několika singl treky. Hlavní závod je samozřejmě otevřen pro veřejnost. Společně s hlavním závodem startuje open pretěk (3km běh - 10km MTB - 0,5km běh) a závod žactva (na trati open závodu). Trať open závodu je „přizpůsobena" pro méně náročné atlety či pro ty, kteří chtějí tento sport poprvé otestovat a zjistit, že tenhle sport je fakt „super". Více informací lze nalézt na zbrusu novém webu www.xdk.cz. *Outdoor sports*

INZERCE

TOMÁŠ FRANĚK SI ZAHRÁL OBĚ FINÁLE

Turnaj neregistrovaných hráčů Euroregion Nisa byl další letošní akcí tenisového oddílu TJ Slovan. Za krásného počasí se ji zúčastnilo dvacet osm hráčů v singlu a patnáct deblových dvojic z Varnsdorfu, Rumburku, Jiříkova, D. Poustevny, České Kamenice a Kyjova. Celkem bylo během jediného dne odehráno jak ve finálovém pavouku, tak v soutěži útěchy a v deblech úctyhodných 51 zápasů. Ve finále dvouhry porazil M. Hájek T. Fraňka a ve finále útěchy si to rozdali jiříkovští borci. V něm Vytejček porazil Součka. Deblové finále svedlo proti sobě páry T. Franěk - A. Ondráček a M. Žižlavský - M. Klusoň. Po jeho odehrání se z vítězství mohli radovat prvně uvedení tenisté. Nejstarším hráčem turnaje byl V. Jelen a jedinou tenistkou jiříkovská K. Procházková.

Finalisté deblu: T. Franěk, M. Žižlavský, M. Klusoň, A. Ondráček.

Text a foto M. Klusoň

PUTOVNÍ POHÁR ZŮSTAL DOMA

Odehrán byl také 2. ročník deblového turnaje neregistrovaných hráčů a hráček Varnsdorfský kraťas. Přijeli na něj hráči z České Kamenice, Jiříkova, Rumburku, Dolní Poustevny a samozřejmě se dostavila početná skupina domácích. Čtrnáct družstev bylo následně rozlosováno do tří skupin, odkud postupovala první tři, ze čtyřčlenné skupiny pak první dvě. Zvláštní typ pavouka zajišťoval všem odehrání stejného počtu utkání. Turnaj byl zajímavý, s mnoha překvapivými výsledky, dohrával se už ale za jemného mžení. Putovní pohár přivezený z Rumburku letos prvně získala nově utvořená dvojice T. Franěk - A. Ondráček, která ve finále porazila pár Dulkaj-Kümpfel z Dolní Poustevny. Třetí místo vybojovali J. Hambálek - J. Suchomel a na bramborové, čtvrté pozici skončili R. Mládek s D. Lankem. Nejstarší hráč Petr Rouč přijel z České Kamenice, nejlepším vzhledem poutaly P. Lukešová a R. Slavíková. Neobyčejné uznání a dík patří naší „Magdaléně Dobromile", tedy Aničce Vrajové, která se svým sehraným týmem uvařila úžasné pokrmy a zajišťovala neúnavně chod jídla a pití pro všechny. Nelze opomenout díky sponzorům i organizátorům turnaje - především M. Žižlavskému, Jardovi Vrajovi a Aleši Ondráčkovi. Na koho jsem zapomněl, nechť promine.

Nejlepším vzhledem poutali R. Slavíková a P. Lukešová, kterým asistují kolegové - tenisté Peleška a Chlan.

Text a foto M. Klusoň

SAMAT TOUR 2011 S REKORDNÍ ÚČASTÍ

Cyklistický závod SAMAT TOUR 2011 v Jiřetíně pod Jedlovou pořádaný pod heslem „Není důležité vyhrát, ale zúčastnit se!" se již stal oblíbenou tradicí, což dokazuje stále stoupající počet zúčastněných malých i velkých cyklistů (134). Rekordní byl počet dětských závodníků, na startu se jich sešlo přesně 104! Výsledky kategorií - A1 (děti do 5 let): 1. Karolína Tlapáková, 2. Lucie Zelená, 3. Anna Bajanová; A2 (děti od 6 do 10 let): 1. Adriana Hladíková, 2. Justýna Zajícová, 3.Lukáš Zoser; B (děti od 11 do 15 let): 1. Filip Srbecký, 2. Lukáš Kudla, 3. Petr Heene; C (ženy): 1. Kateřina Marková. 2. Helena Andělová; C (muži): 1. Tomáš Podrazil, 2. Aleš Vohanka, 3. Jaroslav Novák.Velkou zásluhu na příjemné atmosféře celého závodu měl moderátor Vratislav Krupa. Vtipným komentářem rozveseloval nejen fanoušky, kteří přijeli závodníky podporovat, ale i je samotné. Pro všechny zúčastněné byl odměnou jedinečný sportovní zážitek a věcné ceny, které věnovali sponzoři akce, žádný soutěžící neodešel s prázdnou. Všichni si odnesli žlutá trička s logem akce a občerstvení. Děkujeme účastníkům závodů, organizátorům a především sponzorům, kteří věnovali pěkné a hodnotné ceny pro všechny závodníky. Ty byly odměnou za námahu i motivací do dalších sportovních klání. Těšíme se opět na startu v dalším, již IX. ročníku cyklistického závodu SAMAT Tour 2012 v Jiřetíně pod Jedlovou.

Text a foto
B. Rajtrová (Dvořáková)

V varnsdorfským sportem

Skvělá umístění na H-triatlonu

Na propršeném Houmrově triatlonu v Jiříkově se v dobrém světle představili varnsdorfští sportovci. Na trati Klasik (350 m plavání - 24 km kolo - 4 km běh) získal M. Švorc dokonce druhé pořadí, V. Zemler šesté (3. v M do 49 let) a M. Vohnout byl devátý (4. v M do 49). Do první čtyřicítky se ještě vešel J. Pospíchal (3. v M do 65) a do padesátky M. Hozák (15. v M do 49) mezi 135 triatlonisty. Na trati Hobby (350 m plavání - 24 km kolo - 2 km běh) byl V. Šimonek třetí, ale první mezi muži. Za tým Házená Varnsdorf startovali také L. Kočiš a M. Krátký. Vybojovali si osmé a desáté místo, mezi muži pak třetí a čtvrté. Na trati Sport (700 m plavání - 48 km kolo - 8 km běh) skončil T. Podrazil třetí a L. Korba třináctý. J. Novota se po nemoci necítil dobře, a tak závod po cyklistické části ze čtvrtého místa „zabalil". *ZdS*

Tour de Jedlová se jela potřinácté

V cíli Tour de Jedlová 2011 (délka 11 km, převýšení 400 m) bylo zaznamenáno 44 cyklistů a mezi nimi i jedna žena. Startovalo se tradičně u restaurace Lidová zahrada a za téměř ideálního počasí se na vrchol Jedlové nejrychleji dostal J. Matoušek v čase 27:22 min. s náskokem třiceti vteřin před J. Strožem.

Výsledky dle kategorií (uvedena pouze nejpřednější umístění) - mládež do 15 let: 1. R. Janků 54:40 min., 2. M. Janků 1:07:49 hod. Ženy: 1. B. Brodská-Krejčí 43:03 min. Muži do 30 let (viz foto): 1. J. Matoušek 27:22, 2. J. Strož 27:52, 3. J. Kalivoda 28:50, 4. J. Švorc 29:05, 5. V. Šimonek ml. 32:47 min. Muži do 40 let: 1. V. Šafránek 28:25, 2. H. Schwarz 28:47, 3. A. Vohanka 30:20, 4. O. Králíček 32:44, 5. A. Vondrovský 34:47 min. Muži do 50 let: 1. J. Dužár 31:15, 2. M. Marczi 31:45, 3. R. Kamenický 34:37, 4. M. Vohnout 37:01, 5. J. Fabry 37:45 min. Muži nad 50 let: 1. M. Spurný 32:28, 2. J. Macan 33:39, 3. M. Halík 35:00, 4. J. Pospíchal 35:53, 5. J. Juda 36:54 min. Kompletní výsledky lze najít na stránkách www.bikebase.cz. *ZdS, foto H.Vojtěch*

Nábor hokejistů do Johnsdorfer Falken

Německý hokejový klub Johnsdorfer Falken pořádá dne 16. září od 16.00 hod. nábor mladých českých hokejistů ve věku 10 - 15 let pro následující hokejovou sezonu. Nábor se koná na zimním stadionu v Johnsdorfu (naproti Motýlímu domu) za přítomnosti trenérů a tlumočníků, kteří budou připraveni odpovídat na dotazy rodičů ohledně tréninků, zápasů atd. Máme zájem i o neregistrované, kteří umějí bruslit. Akce se koná na ledě, takže kdo chce, brusle s sebou. Telefon na pana Janků 602 104 610.

BODUJE ÁČKO I DOROST

Po domácí porážce se Spartou B nabídl los varnsdorfskému FK i v dalším kole výhodu využití svého prostředí stadionu v Kotlině. Čekal jej v něm nováček soutěže, ale zároveň vedoucí tým druholigové tabulky SFC Opava. Dobré příležitosti ke gólům měli Denis Cana, Pavlo Rudnytskyy, Radim Breite, ale i hosté třikrát dost zahrozili a gólman Radek Porcal měl plné ruce a nohy práce s odvracením nebezpečí. V závěru stálo na straně Opavy ještě štěstí, když brankař Bláha trefil vlastního obránce a míč putoval těsně kolem tyče do zámezí. Po bezbrankové remíze 0:0 se tedy body dělily.

A stejně tak tomu bylo i o týden později ve Zlíně! Po dobrém a aktivním výkonu si FK přivezl z Moravy další bod. Šance měli Láďa Martan, Jirka Procházka, na druhé straně ovšem i domácí. Proto trenér Aleš Křeček bod vzhledem k síle soupeře bral. Trenér Zlína Alois Skácel: „Varnsdorf potvrdil, že hraje bezvadný a poctivý fotbal, měl rychlý a nebezpečný přechod přes krajní hráče do protiútoku. Přestože jsme se na to připravovali, nedokázali jsme soupeře přehrát." Sestava: Porcal - Martan (87. Kotiš), Pimpara, Stehlík, Hozda - Rudnytskyy, Koblížek, Cana (81. Breite), Mach - Procházka, Chod (70. Matejov). ŽK viděl Koblížek.

Premiérový zápas České ligy dorostu 2011-2012 sehrála „devatenáctka", jinak FK Varnsdorf U19 proti tradičnímu účastníku soutěže Meteoru Praha a remizovala 1:1 po vedoucí brance Fejziče z 11. minuty. Středeční vložený zápas u jednoho z předních týmů ligy FC Slovan Liberec poté přinesl po chybách obrany poněkud krutý výsledek 5:1, ve 21. vyrovnával Milanovič. V dalším duelu odešel dorost poražen ze hřiště FK OEZ Letohrad 2:1, na konečný stav snižoval v 50. min. Demeter. Sestava: Linhart - Šimoník, Vomáčka, Knížek, Jarábek (38. Demeter) - Honců, Trefný - Milanovič, Horák, Válek (75. Bukáček) - Fejzič, trenér Pavel Hradiský. Doma pak zvládl FKM Úpa Trutnov 4:2 (2:2). Po špatné půlhodinovce, kdy hosté vedli 0:2, duel brankami zvrátili Vomáčka (35.), Horák (42. z PK), Milanovič (47.) a Jarábek (83.). Sestava: Mečíř - Šimoník, Vomáčka, Knížek, Jarábek - Trefný, Honců - Milanovič (89. Kučera), Horák (87. Demeter), Válek (68. Ruszó) - Fejzič (88. Hauer). *ZdS*

Ligovou sezonu zahájili také žáci

Českou ligu žáků rozehráli premiérově také družstva žáků FAŠV.

Tým U15 na úvod porazil Rakovník 2:1 góly Jessla a Vávry. V prostředí Baníku Sokolov žáci prohráli 5:0 po těžkém desetiminutovém výpadku v první čtvrthodině duelu, kdy inkasovali čtyřikrát a doma neuspěli s vedoucí Slavii Praha 0:6 (0:6).

Družstvo U14 vedlo s Rakovníkem gólem Poláka, ale nakonec odešlo poraženo 1:3. V Sokolově i doma s lídrem soutěže Slavii Praha pak inkasovalo dvouciferné porážky, ale je třeba uvést, že v reorganizovaných ligových soutěžích mládeže se budeme s takovými výsledky u všech nováčkovských týmů setkávat často. Zatím jsou rekordní nejspíše tyto: Junior Děčín - Slavia Praha 0:47 (ČLŽ U13 B) nebo Bohemians 1905 - Rokycany 36:1 (ČLŽ U12 A).

Další ligové výsledky: **FAŠV U13** - Viktoria Žižkov 9:10 (tento výsledek určuje součet skóre 0:7, 2:0, 5:0, 2:3 ze čtyř utkání mezi týmy A, B obou soupeřů). FC Karlovy Vary - FAŠV 6:9 (1:0, 3:2, 0:4, 2:3). Po smolné prohře se Žižkovem kluci potvrdili kvalitu ve všech zápasech a zaslouženě si připsali první ligové vítězství. Doma po laxním výkonu některých hráčů zbytečně prohráli

s Meteorem Praha 9:11. **FAŠV U12** - Viktoria Žižkov 2:17 (0:3, 1:3, 1:4, 0:7). FC Karlovy Vary - FAŠV 4:6 (1:0, 3:1, 0:2, 0:3). Větší fotbalovost a týmové pojetí proti velmi agresivní hře domácích přinesla první zaslouženou ligovou výhru. A druhá po výsledku 21:3 přišla vzápětí doma po zápasech s Meteorem! *Text a foto ZdS*

POKEROVÁ KOVÁRNA ZNÁ VÍTĚZE!

Poslední červencové dny byly na Kovárně ve znamení finálových freerolů. Nejdříve se odehrálo finále 2. Kovárenské ligy a o tři dny později závěrečný turnaj Kovárna Freerol Cup-KFC. Finále Kovárenské ligy následovalo po posledním, dvojnásobně bodovaném turnaji, který rozdělil pole na hráče, kteří bojovali o vstup do FREEROLU TOP18, a ty, kteří si chtěli upevnit pozici pro následný přepočet bodů na žetony finálového turnaje. Kvalifikace hráčů dle celkově získaných bodů: 1. Müller 317 bodů, 2. Šos 315, 3. Knitl 274, 4. Míka 261, 5. Sovič 181, 6. Picifuk 159, 7. Fugas 154, 8. Pavel F. 144, 9. Eli 133, 10. Cháček 123, 11. Hrnčíř 110, 12. Ozy 71, 13. Jaromír 60, 14. Jana 49, 15. Hájek 49, 16. Štefan 47, 17. Nedomlel 45, 18. Páľko 30 bodů. I když se očekávala opatrná hra, pole účastníků již ve 4. levelu prořídlo a turnaj byl ukončen dealem třech hráčů (Míka, Müller, Picifuk). Konečné pořadí placených pozic: 1. - 3. Míka, Muller, Picifuk, 4. Cháček, 5. Šos, 6. Fugas, 7. Knitl, 8. Růžička, 9. Hrnčíř.

Ve finále KFC usedlo za pokerový stůl pouze 9 nejlepších hráčů ze základní tabulky, a i tento turnaj skončil dealem prvních tří. Konečné pořadí: 1. - 3. Sovič, Fugas, Rýzi, 4. Knitl, 5. Müller, 6. K. Nováková (usedla za finálový stůl jako náhradnice!), 7. Míka, 8. Pavlík, 9. Hrnčíř. Poker club Kovárna si váží všech hráčů této zajímavé hry a přeje jim úspěchy v dalších turnajích. Nové zájemce rádi přivítáme, bližší info naleznou na stránkách www.kovarnavarnsdorf.cz.

Liga Kovárny pokračuje od července 3. sezonou. Účastníky čeká opět 16 turnajů plus jeden bonusový o double body (každý pátek od 20.00 hod.). Pokračuje i Kovárna Freerol Cup II-KFC II (každé úterý od 20.00 hod.). Informace o průbězích obou soutěží uvedeme v příštích vydáních HS. *LM/ZdS*

Hlas severu

HLAS SEVERU - čtrnáctideník pro varnsdorfské občany, roč. 31. Vydává Město Varnsdorf v nákladu 2 500 ks. IČ 00261718. Šéfredaktorka Romana Macová (telefon 412 372 241, linka 143), MěÚ, nám. E. Beneše 470. Příspěvky a inzerci přijímá redakce na e-mail. adrese hs@varnsdorf.cz. Nevyžádané příspěvky se nevracejí, redakce nezodpovídá za obsah inzerce. Povoleno MK ČR pod č. E 12234. Tisk a grafické zpracování Marek Dvořák Tiskárna Trio Varnsdorf. Toto číslo vyšlo 9. září 2011. Příští číslo vyjde 23. září 2011.